

## Teataja



Eestikeelne väljaanne

Teave ja teatised

63. aastakäik

17. märts 2020

## Sisukord

II *Teatised*

## EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED

**Euroopa Komisjon**

2020/C 88/01	Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta (Juhtum M.9703 — SCP/real) <sup>(1)</sup> .....	1
2020/C 88/02	Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta (Juhtum M.9739 — AXA/Groupe Crédit Agricole/ELL Luxembourg 2) <sup>(1)</sup> .....	2
2020/C 88/03	Komisjoni Teatis rakendusmääruse (EL) nr 481/2012 raames autentsussertifikaatide väljaandmiseks volitatud asutuse kohta .....	3

IV *Teave*

## TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

**Euroopa Komisjon**

2020/C 88/04	Euro vahetuskurss — 16. märts 2020 .....	5
--------------	--	---

V *Teated*

## KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

**Euroopa Komisjon**

2020/C 88/05	Eelteatis koondumise kohta (Juhtum M.9742 — Sinopec Group/Joint Stock Company Novatek/Gazprombank/SINOVA Natural Gas Company) Võimalik lihtsustatud korras menetlemine <sup>(1)</sup> ....	6
--------------	--	---

## MUUD AKTID

### **Euroopa Komisjon**

2020/C 88/06	Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3 .....	8
2020/C 88/07	Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3. ....	15
2020/C 88/08	Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3. ....	20

## II

*(Teatised)*

## EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDE, ORGANITE JA ASUTUSTE TEATISED

## EUROOPA KOMISJON

**Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta****(Juhtum M.9703 — SCP/real)****(EMPs kohaldatav tekst)**

(2020/C 88/01)

4. märtsil 2020 otsustas komisjon loobuda vastuväidete esitamisest eespool nimetatud teatatud koondumise kohta ning kuulutada koondumine siseturuga kokkusobivaks. Otsuse aluseks on nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 <sup>(1)</sup> artikli 6 lõike 1 punkt b. Otsuse täielik tekst on kättesaadav ainult inglise keeles ning see avaldatakse pärast seda, kui sellest on kustutatud võimalikud ärisaladused. Otsus on kättesaadav:

- Euroopa konkurentsialasel veebisaidil (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Veebisaidil pakutakse mitut võimalust otsida konkreetset ühinemisotsust, sealhulgas ettevõtja nime, juhtumi numbrit ja kuupäeva järgi ning tegevusalade registri kaudu;
- elektroonilises vormis EUR-Lex'i veebisaidil (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=et>) dokumendinumbriga 32020M9703 all. EUR-Lex pakub *on-line*-juurdepääsu Euroopa õigusele.

---

<sup>(1)</sup> ELT L 24, 29.1.2004, lk 1.

**Vastuväidete esitamisest loobumine teatatud koondumise kohta**  
**(Juhtum M.9739 — AXA/Groupe Crédit Agricole/ELL Luxembourg 2)**  
**(EMPs kohaldatav tekst)**

(2020/C 88/02)

5. märtsil 2020 otsustas komisjon loobuda vastuväidete esitamisest eespool nimetatud teatatud koondumise kohta ning kuulutada koondumine siseturuga kokkusobivaks. Otsuse aluseks on nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 <sup>(1)</sup> artikli 6 lõike 1 punkt b. Otsuse täielik tekst on kättesaadav ainult inglise keeles ning see avaldatakse pärast seda, kui sellest on kustutatud võimalikud ärisaladused. Otsus on kättesaadav:

- Euroopa konkurentsi alasel veebisaidil (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Veebisaidil pakutakse mitut võimalust otsida konkreetset ühinemisotsust, sealhulgas ettevõtja nime, juhtumi numbrit ja kuupäeva järgi ning tegevusalade registri kaudu;
- elektroonilises vormis EUR-Lex'i veebisaidil (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=et>) dokumendinumbriga 32020M9739 all. EUR-Lex pakub *on-line*-juurdepääsu Euroopa õigusele.

---

<sup>(1)</sup> ELT L 24, 29.1.2004, lk 1.

**KOMISJONI TEATIS****rakendusmääruse (EL) nr 481/2012 raames autentsussertifikaatide väljaandmiseks volitatud asutuse kohta**

(2020/C 88/03)

Nõukogu 13. juuli 2009. aasta määrust (EÜ) nr 617/2009, millega avatakse kõrgekvaliteedilise veiseliha autonoomne imporditariifkvoot, <sup>(1)</sup> on muudetud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 464/2012 <sup>(2)</sup>.

Komisjoni 13. juuli 2009. aasta määrus (EÜ) nr 620/2009, milles sätestatakse kõrgekvaliteedilise veiseliha imporditariifkvootide haldamine, <sup>(3)</sup> on tunnistatud kehtetuks ja asendatud komisjoni 7. juuni 2012. aasta rakendusmäärusega (EL) nr 481/2012, millega kehtestatakse kõrgekvaliteedilise veiseliha tariifikvoodi haldamise kord <sup>(4)</sup>.

Rakendusmääruse (EL) nr 481/2012 artikliga 3 on ette nähtud, et kvoodi järjekorranumbriga 09.2202 (millega asendati määruses (EÜ) nr 620/2009 osutatud kvoot järjekorranumbriga 09.4449) alusel imporditavate toodete vabasse ringlusse lubamiseks on vaja esitada autentsussertifikaat.

Autentsussertifikaate on rakendusmääruse (EL) nr 481/2012 raames volitatud välja andma järgmised väljaandvad asutused.

Department of Agriculture, Fisheries and Forestry (DAFF) of the Australian Government  
18 Marcus Clarke Street  
Canberra City ACT 2601  
AUSTRAALIA

Kontaktisik: Biosecurity Service Group  
Hr Greg READ, tegevjuht  
Tel +61 262723594  
E-post: pr@aqis.gov.au

Food Safety and Inspection Service (FSIS) of the United States Department of Agriculture (USDA)  
Washington D.C., 20250  
AMEERIKA ÜHENDRIIGID

Internet: <http://www.fsis.usda.gov>

Canadian Food Inspection Agency (CFIA)  
1400 Merivale Road  
Ottawa, Ontario  
K1A 0Y9  
KANADA

E-post: [bertrand.st-arnaud@inspection.gc.ca](mailto:bertrand.st-arnaud@inspection.gc.ca)

Internet: <http://www.inspection.gc.ca>

Ministry of Agriculture and Forestry  
Pastoral House  
25 The Terrace  
PO Box 2526  
Wellington 6140  
UUS-MEREMAA

Tel +64 48940100  
Faks +64 48940720  
E-post: [nzfsa.info@maf.govt.nz](mailto:nzfsa.info@maf.govt.nz)  
Internet: <http://www.maf.govt.nz>

<sup>(1)</sup> ELT L 182, 15.7.2009, lk 1.

<sup>(2)</sup> ELT L 149, 8.6.2012, lk 1.

<sup>(3)</sup> ELT L 182, 15.7.2009, lk 25.

<sup>(4)</sup> ELT L 148, 8.6.2012, lk 9.

Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca  
Dirección General de Servicios Ganaderos  
División Industria Animal  
Ruta 8, km. 17.500  
Montevideo  
URUGUAY

Tel +598 22204000  
Faks +598 22204000 Kõrvalühendus: 150 801  
E-post: [dgsg@mgap.gub.uy](mailto:dgsg@mgap.gub.uy)  
Internet: <http://www.mgap.gub.uy/unidad-organizativa/direccion-general-de-servicios-ganaderos>

Ministerio de Producción y Trabajo de la República Argentina  
Secretaría de Gobierno de Agroindustria  
Punto focal : Subsecretaría de Mercados Agropecuarios  
Av. Paseo Colón N° 982 (C1063ACW) CABA  
Buenos Aires  
ARGENTINA

Tel +54 1143491625/26  
+ 54 1143492241  
+ 54 1143492266  
E-post: [jesilveyra@magyp.gob.ar](mailto:jesilveyra@magyp.gob.ar) / [rmartearena@magyp.gob.ar](mailto:rmartearena@magyp.gob.ar) / [mdlcarreras@magyp.gob.ar](mailto:mdlcarreras@magyp.gob.ar)  
Internet: [www.argentina.gob.ar/produccion](http://www.argentina.gob.ar/produccion)

---

## IV

(Teave)

## TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

## EUROOPA KOMISJON

Euro vahetuskurss <sup>(1)</sup>

16. märts 2020

(2020/C 88/04)

1 euro =

Valuuta	Kurss	Valuuta	Kurss		
USD	USA dollar	1,1157	CAD	Kanada dollar	1,5539
JPY	Jaapani jeen	117,76	HKD	Hongkongi dollar	8,6682
DKK	Taani kroon	7,4731	NZD	Uus-Meremaa dollar	1,8499
GBP	Inglise nael	0,90918	SGD	Singapuri dollar	1,5868
SEK	Rootsi kroon	10,8998	KRW	Korea vonn	1 373,34
CHF	Šveitsi frank	1,0546	ZAR	Lõuna-Aafrika rand	18,5602
ISK	Islandi kroon	151,20	CNY	Hiina jüaan	7,8351
NOK	Norra kroon	11,4765	HRK	Horvaatia kuna	7,5785
BGN	Bulgaaria leev	1,9558	IDR	Indoneesia ruupia	16 756,20
CZK	Tšehhi kroon	26,960	MYR	Malaisia ringit	4,8092
HUF	Ungari forint	344,97	PHP	Filipiini peeso	57,625
PLN	Poola zlott	4,4070	RUB	Vene rubla	83,5905
RON	Rumeenia leu	4,8343	THB	Tai baat	35,937
TRY	Türgi liir	7,1568	BRL	Brasiilia reaal	5,5381
AUD	Austraalia dollar	1,8198	MXN	Mehhiko peeso	25,4478
			INR	India ruupia	82,8075

<sup>(1)</sup> Allikas: EKP avaldatud viitekurss.

V

(Teated)

## KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

## EUROOPA KOMISJON

## Elteatis koondumise kohta

(Juhtum M.9742 — Sinopec Group/Joint Stock Company Novatek/Gazprombank/SINOVA Natural Gas Company)

## Võimalik lihtsustatud korras menetlemine

(EMPs kohaldatav tekst)

(2020/C 88/05)

1. 4. märtsil 2020 sai Euroopa Komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 <sup>(1)</sup> artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta.

Teatis puudutab järgmisi ettevõtjaid:

- Sinopec Gas Company Limited (Hiina) („Sinopec Gas“), mis kuulub ettevõtjale China Petrochemical Corporation („Sinopec Group“),
- Novatek Asia Development Holding PTE. LTD (Singapur) („Novatek Asia“), mille üle on valitsev mõju ettevõtjal Joint Stock Company Novatek („Novatek“),
- Joint Stock Company Gazprombank-Asset Management Combined Closed-End Mutual Fund „GAZPROMBANK – ARCTURUS“ (Venemaa) („Gazprombank Asset Management“), mille üle on valitsev mõju ettevõtjal Joint Stock Company Gazprombank („Gazprombank“),
- SINOVA Natural Gas Company Limited (Hiina) („ühisettevõtja“).

Sinopec Gas, Novatek Asia ja Gazprombank Asset Management omandavad ühisettevõtja üle ühiskontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b ja artikli 3 lõike 4 tähenduses.

Koondumine toimub ühisettevõtjana käsitatava uue ettevõtja aktsiate või osade ostu teel.

2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:

- Sinopec Gas põhitegevusala on veeldatud maagaasiga seotud projektide ja maagaasiprojektide rakendamine ja käitamine ning veeldatud maagaasi ja maagaasi müük. Sinopec Group tegutseb nafta- ja gaasitööstuses,
- Novatek Asia tegeleb peamiselt osalustega Novateki ühisettevõtte projektides ning investeringutega gaasi- ja energiaettevõtetesse ja/või taristuprojektidesse Aasias. Novatek on tegev maagaasi ja vedelate süsivesinike geoloogilise uurimise, tootmise, töötlemise ja turustamise valdkonnas Venemaal ja välismaal,
- Gazprombank Asset Management tegeleb peamiselt institutsionaalsete investorite varahaldusega. Gazprombank pakub mitmesuguseid pangandus- ja finantsteenuseid, eelkõige sellistes sektorites nagu maagaas, nafta, naftakeemia ja energia,

<sup>(1)</sup> ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („ühinemismäärus“).



— ühissettevõtja peaks hakkama tegelema maagaasi (sealhulgas torugaasi ja veeldatud maagaasi) impordi, ekspordi, ostu ja müügiga ning investeeringutega maagaasiprojektidesse Hiinas.

3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda ühinemismääruse kohaldamisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud.

Tuleb märkida, et käesoleva juhtumi puhul võib olla võimalik kasutada korda, mis on esitatud komisjoni teatistes lihtsustatud korra kohta teatavate koondumiste menetlemiseks vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 139/2004 <sup>(?)</sup>.

4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkuste juures tuleks alati kasutada järgmist viidet:

M.9742 — Sinopec Group/Joint Stock Company Novatek/Gazprombank/SINOVA Natural Gas Company

Märkusi võib saata komisjonile elektronposti, faksi või postiga. Kontaktandmed:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Faks +32 22964301

postiaadress:

European Commission  
Directorate-General for Competition  
Merger Registry  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

---

<sup>(?)</sup> ELT C 366, 14.12.2013, lk 5.

## MUUD AKTID

## EUROOPA KOMISJON

**Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3**

(2020/C 88/06)

Käesolev teade on avaldatud vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 <sup>(1)</sup> artikli 17 lõikele 5.

## STANDARDMUUDATUSE HEAKSKIITMISE TEADE

„Savennières“

PDO-FR-A0158-AM01

Teate kuupäev: 15. november 2019

## HEAKSKIIDETUD MUUDATUSE KIRJELDUS JA PÕHJUSED

**1. Geograafiline piirkond**

Geograafilist piirkonda muudetakse järgmiselt: „Kõik tootmisetapid toimuvad geograafilises piirkonnas, mis hõlmab 2018. aasta ametliku geograafilise koodi põhjal järgmise Maine-et-Loire'i kuuluvate kommuunide territooriume: Bouchemaine, La Possonnière, Savennières.

Geograafilist piirkonda kujutavate kartograafiliste dokumentidega on võimalik tutvuda riikliku päritolu- ja kvaliteediinstituudi veebisaidi vahendusel.“

Redaktsiooniline muudatus: uues haldusüksuste loetelus võetakse arvesse pärast tootespetsifikaadi heakskiitmist toimunud ühinemisi ja muid halduspiirkondades tehtud muudatusi. Suurema õiguskindluse huvides viidatakse selles Prantsusmaa statistikaameti (INSEE) igal aastal avaldatava ametliku geograafilise koodi kehtivale versioonile. Geograafilise piirkonna ulatus jääb täpselt samaks.

Ühtlasi viidatakse sellele, et geograafilist piirkonda kujutavad kartograafilised dokumendid on avalikkuse tõhusamaks teavitamiseks kättesaadavad riikliku päritolu- ja kvaliteediinstituudi veebilehel.

Seepärast muudetakse koonddokumendi punkti 6, milles käsitletakse geograafilist piirkonda.

**2. Vahetus läheduses asuv piirkond**

I peatüki IV punkti alapunktis 3 asendatakse kommuunide loetelu järgmise loeteluga:

Angers, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Champ-sur-Layon, Faveraye-Mâchelles, Faye-d'Anjou, Rablay-sur-Layon ja Thouarcé), Blaison-Saint-Sulpice (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Blaison-Gohier ja Saint-Sulpice), Brissac Loire Aubance (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Alleuds, Brissac-Quincé, Charcé-Saint-Ellier-sur-Aubance, Luigné, Saint-Rémy-la-Varenne, Saint-Saturnin-sur-Loire, Saulgé-l'Hôpital ja Vauchrétien), Chalonnes-sur-Loire, Chaufonds-sur-Layon, Chemillé-en-Anjou (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Chanzeaux ja Valanjou), Denée, Doué-en-Anjou (Brigné delegeeritud kommuuni endine territoorium), Les Garennes sur Loire (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Juigné-sur-Loire ja Saint-Jean-des-Mauvrets), Mauges-sur-Loire (Saint-Laurent-de-la-Plaine'i delegeeritud kommuuni endine territoorium), Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Rochefort-sur-Loire, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Saint-Melaine-sur-Aubance, Soullaines-sur-Aubance, Terranjou (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Chavagnes, Martigné-Briand ja Notre-Dame-d'Allençon) ja Val-du-Layon (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Saint-Aubin-de-Luigné ja Saint-Lambert-du-Lattay).

(1) ELT L 9, 11.1.2019, lk 2.

See võimaldab võtta arvesse pärast viimase tootespetsifikaadi versiooni koostamist aset leidnud erinevaid kommuunide ühinemisi. Vahetus läheduses asuva piirkonna ulatus jääb täpselt samaks.

Sellest tulenevalt muudetakse koonddokumendi punkti 9, milles käsitletakse lisatingimusi.

### 3. Põllumajanduse keskkonnasätted

I peatüki VI punkti alapunkti 2 lisatakse järgmine tekst: „Ridadevahelisel alal peab olema hooldatud looduslik või külvatud taimkate; sellise taimkatte puudumisel peab ettevõtja tegema vajalikud mullatööd, et hooldada looduslikku taimkatet, või põhjendama viinamarjakasvatuse valdkonna ametiasutuste lubatud biotõrjevahendite kasutamist. Kui maatükil kasutatakse biotõrjevahendite hulka kuuluvaid herbitsiide, on muude tõrjevahendite kasutamine keelatud.“

Käesolev muudatus on seotud sellega, et ettevõtjad kasutavad Anjou viinamarjaistandustes järjest enam agroökoloogilisi tootmistavasid. See annab tunnistust sellest, et tehnilistes lahendustes võetakse järjest enam arvesse keskkonnaprobleeme. Toetades taimkatte olemasolu või mehaaniliste või bioloogiliste umbrohutõrjevahendite kasutamist, vähendab see nõue keemiliste herbitsiidide kasutamist. Herbitsiidide kasutamise vähendamine peab võimaldama kaitsta paremini viinamarjaistanduste pinnast ning säilitada selle loomulikke omadusi (viljakus, elurikkus, bioloogiline puhastamine), mis aitab kaasa veinide kvaliteedi ja autentsuse saavutamisele ning tugevdab territooriumi mõistet.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

### 4. Koristushooaja algus

I peatüki VII punkti alapunktist 1 on välja jäetud järgmine lause: „Koristushooaja alguse kuupäev määratakse kindlaks põllumajanduse ja merekalanduse seadustiku artikli D. 645-6 sätete alusel.“

Koristushooaja alguskuupäeva kindlaksmääramine ei ole tänapäeval enam vajalik, sest ettevõtjatel on nüüd olemas suur hulk vahendeid, mis võimaldavad viinamarjade küpsust väga täpselt hinnata. Kõikidel ettevõtjatel on isiklikus ja ühiskasutuses teatavad seadmed ja varustus, mis võimaldavad tootmiseesmärkidest sõltuvalt täpselt kindlaks määrata saagikoristuse alustamiseks optimaalse kuupäeva igal maatükil.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

### 5. Veinikeldri mahutavus

I peatüki IX punkti alapunkti 1 punktis c asendatakse lause: „Iga ettevõtja veinikeldri mahutavus peab olema vähemalt 1,4 korda suurem kui põllumajandusettevõtte keskmine saagikus viimase viie aasta jooksul.“ järgmise lausega: „Iga ettevõtja veinikeldri mahutavus peab olema vähemalt 1,4 korda suurem kui viimase viie aasta keskmine toodetud veinikogus.“

Tootespetsifikaadis ei viidata mitte mahule (väljendatuna hektoliitrites või kuupmeetrites), vaid saagikusele, st tootmispiindalaga jagatud koristatud saagi mahule (väljendatuna hektoliitrites hektari kohta (hl/ha)). Kavandatud muudatus võimaldab parandada suurusel seotud ebajärjepidevuse ilma sisuliste muudatusteta (miinimumkogus on endiselt 1,4 korda suurem kui eelmistel veiniaastatel ettevõttes toodetud keskmine veinikogus).

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

### 6. Veinide ringlus

Välja jäetakse I peatüki punkti IX alapunkti 5 alapunkt b, milles käsitletakse veinide ringluse laskmist volitatud laopidajate vahel.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

### 7. Andmete säilitamine

II peatüki II punkti alapunktis 3 asendatakse sõna „võimalik“ sõnaga „naturaalne“.

Saavutamaks kooskõla kõigi Anjou Saumuri piirkonna tootespetsifikaatides kasutatud sõnastuste vahel, asendatakse sõnad „naturaalne alkoholisaldus mahuprotsentides“ sõnadega „võimalik alkoholisaldus“ või „alkoholisaldus kraadides“. Nimetatud muudatused parandavad tootespetsifikaatide loetavust. Andmete säilitamist käsitlevate sätete ühtlustamise eesmärk on lihtsustada registreite inspekteerimiskava koostamist ja registreite kontrollimist.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

## 8. Peamised kontrollitavad punktid

III peatükki on muudetud, et viia omavahel kooskõlla Anjou Saumuri piirkonna tootespetsifikaatide peamiste kontrollitavate punktide sõnastus.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

### KOONDDOKUMENT

#### 1. Toote nimetus

Savennières

#### 2. Geograafilise tähise tüüp

KPN – kaitstud päritolunimetus

#### 3. Viinamarjasaaduste kategooriad

1. Vein

#### 4. Veini(de) kirjeldus

*Toote omadused*

Veinid on valged kuivad, poolkuivad, poolmagusad või magusad vaiksed veinid, mille peamised analüütilised omadused on järgmised. – Kuiva veini minimaalne naturaalne alkoholisaldus on 11,5 mahuprotsenti. – Muude veinide minimaalne naturaalne alkoholisaldus on 12,5 mahuprotsenti. – Kuivade veinide fermenteeritavate suhkrute (glükoos + fruktoos) sisaldus pärast kääritamist on kuni neli grammi liitri (k.a) või kaheksa grammi liitri kohta, kui üldhappesus väljendatuna viinhappe grammides liitri kohta ei ole fermenteeritavate suhkrute sisaldusest rohkem kui kaks grammi väiksem. – Pärast rikastamist ei tohi kuivade veinide alkoholisaldus ületada 13 mahuprotsenti. Lenduvate hapete sisaldus, üldhappesus ja vääveldioksiidi üldsisaldus on kindlaks määratud liidu õigusaktidega.

#### Üldised analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne tegelik alkoholisaldus (mahuprotsentides)	11
Minimaalne üldhappesus	
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	
Vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	

*Kirjeldus*

Veinid on valged ja enamasti kuivad. Need võivad siiski mõnikord sisaldada fermenteeritavaid suhkruid. Nende värvus on kahvatukollane kuni kuld kollane. Lõhna iseloomustavad üldiselt aromaatsed lillelõhnad või -nüansid (akaatsia, pärn jms), mis segunevad puuviljaliste nootidega, mis võivad meenutada pirne, virsikuid, küdooniaid, röstitud mandleid, rosinaid ja mett ning mida kõike elavdab veidike mineraalsust. Vein on suus küps, täidlane ja selles tuleb esile kogu tema aroomi mitmekülgus. Järelmaitse on segu värskusest, mineraalsusest ja kergest mõrudusest, mis tagavad harmoonia ja tasakaalu. Need veinid saavutavad parima maitse pärast seda, kui on olnud mitu aastat pudelis. Fermenteeritavaid suhkruid sisaldavad veinid laagerduvad suurepäraselt.

#### 5. Veinivalmistustavad

a. *Peamised veinivalmistustavad*

Veinivalmistuse eritavad

Puutükkide kasutamine on keelatud; Pärast rikastamist ei tohi kuivade veinide üldalkoholisaldus ületada 13 mahuprotsenti.

Muude veinide rikastamine ei ole lubatud. Lisaks eespool esitatud sätetele tuleb veinivalmistustavade puhul kinni pidada liidu tasandi ning maaseadustiku ja merekalapüügi seadustiku (code rural et de la pêche maritime) sätetest.

Veini kääratakse vähemalt saagikoristusele järgneva aasta 15. märtsini.

Istutustihedus – ridade vaheline kaugus

Viljelustavad

Viinapuude minimaalne istutustihedus on 4 000 puud hektari kohta. Ridade vahe ei tohi olla suurem kui 2,50 meetrit ja samas reas olevate viinapuude tüvede vahe peab jääma alla ühe meetri. Viinapuude kasvualadel, kus istutustihedus on väiksem kui 4 000 puud hektari kohta, kuid vähemalt 3 300 puud hektari kohta, võib koristatud saaki kasutada kontrollitud päritolunimetusega toote valmistamiseks, tingimusel et täidetud on tootespetsifikaadis toetuse ja taimede kõrguse kohta kehtestatud eeskirjad. Viinapuude kasvualas ei tohi ridade vahe olla suurem kui kolm meetrit ja samas reas olevate viinapuude tüvede vahe peab jääma alla ühe meetri.

Viinapuude lõikamise ja toetamise eeskirjad

Viljelustavad

Viinapuid lõigatakse hiljemalt 30. aprillil, kasutades kombineeritud lõikamist. Tüve kohta jäetakse kuni 12 punga ja pika võrse puhul kuni neli punga.

Toestatud taimede kõrgus on vähemalt 0,6 korda sama suur kui ridade vaheline kaugus, toestatud taimede kõrgust mõõdetakse alates lehestiku alumisest piirist (maapinnast vähemalt 0,40 meetri kõrgusel) kuni külgvõrsete ülemise piirini (ülemisest toetustraadist vähemalt 0,20 meetri kõrgusel).

Viinapuude kasvualadel, kus istutustihedus on väiksem kui 4 000 puud hektari kohta, kuid vähemalt 3 300 puud hektari kohta, tuleb lisaks täita järgmisi toetuseeskirju: toetusvaidade minimaalne kõrgus maapinnast peab olema vähemalt 1,90 meetrit; toetusvõrestik koosneb neljast toetustraatide reast; kõige ülemise toetustradi minimaalne kõrgus on 1,85 meetrit maapinnast.

Kastmine

Viljelustavad

Kastmine on keelatud.

Saagikoristus

Viljelustavad

Viinamarjade korjamisel valitakse viinapuudelt kobaraid. Viinamarjakoristusmasina kasutamine on keelatud.

b. *Maksimaalne saagikus*

Kuivad ja poolkuivad veinid

50 hektoliitrit hektari kohta

Muud veinid

35 hektoliitrit hektari kohta

## 6. Määratletud geograafiline piirkond

Kõik tootmisetapid toimuvad geograafilises piirkonnas, mis hõlmab 2018. aasta ametliku geograafilise koodi põhjal järgmiste Maine-et-Loire'i kuuluvate kommuunide territooriume: Bouchemaine, La Possonnière, Savennières.

## 7. Peamised veiniviinamarjasordid

'Chenin B'

## 8. Seos(t)e kirjeldus

### 1. Üksikasjalik teave geograafilise piirkonna kohta

#### a) Seost väljendavate looduslike tegurite kirjeldus

Geograafiline piirkond asub Loire'i jõe paremal kaldal umbes 15 kilomeetri kaugusel Angers'i linnast. Seda iseloomustavad lõuna-kagu suunalised nõlvad, mille kõrgus jääb Loire'ist mõõdetuna vahemikku 500–1 500 meetrit ja mis ääristavad Loire'i jõge umbes kuue kilomeetri ulatuses. Geograafilise piirkonna põhjaosas asuv suur külmem tuultele avatud platoo on ette nähtud peamiselt looma- ja teraviljakasvatuseks.

Geoloogiline aluskiht koosneb ülemordoviitsiumi kuni alamdevoni ajajärgust pärinevatest kildakihtidest ning kilt- ja liivakivist, kohati esineb vulkaanilisi sooni (rüüliidid ja spiliidid). Platoo jalamil on mõnes kohas õhem või paksem kiht kvartenaarset tuiskliiva. Mäenõlvadel on aluskivim enamasti maapinnale väga lähedal.

Geograafiline piirkond hõlmab kolme kommuuni territooriumi: Bouchemaine, La Possonnière ja Savennières.

Tegemist on ookeaniklimaga. Viinamarjaistandustest läänes asuvad Mauges'i mäemassiivid lisavad ookeaniklimale fööni tuulte mõju. Aastane keskmine sademete hulk on 650 millimeetrit ja see on iseloomulik niiskete tuulte eest kaitstud piirkonnale samas, kui Mauges'i mägedes on aastane keskmine sademete hulk enam kui 800 millimeetrit. Sademehulkade vaheline erinevus on veelgi suurem viinamarjade kasvuperioodil, eelkõige alates juunist kuni saagikoristuseni. Aasta keskmine õhutemperatuur on suhteliselt kõrge (umbes 12 °C). Loire'i jõgi juhib lähedalasuvale nõlval temperatuuri koos seal valdavalt esinevate tuulte abiga, hoides nii öised temperatuurid kõrgena. Jõel on samuti oluline roll, soodustades saagikoristuse ajal hommikuse udu teket, mis on väärishallituse väljaarenemiseks hädavajalik.

#### b) Seost väljendavate inimtegurite kirjeldus

Kõigepealt kasvatati viinamarju ainult Angers'i suurte kloostrite lähedal asuvates valdustes, seejärel levis viinamarjakasvatuse kogu Angers'i ümbrusesse ning hiljem, IV sajandil, Pruniers'i ja Bouchemaine'i nõlvadele. Umbes 1130. aastal istutasid Angers'i Saint-Nicolas' kloostrid mungad täis Loire'i kohal kõrguva nõlva, mille järgi sai nime „La Roche aux Moins“. 1140. aastal ehitasid benediktiini nunnad Possonnière'i linna Le Prieuré nimelise kloostrid. Nende hoone ümber asusid suured viinamarjaistandused. Sellest ajast peale on Savennières'i veini hinnatud aadlike laudadel ja täpsemalt XV sajandil „hea kuningas René“ (René I Anjoust) laual. Viimane degusteeris kommuunis peatumise ajal klaasikest veini, mis pärines linnast läänes asuvast istandusest, ja ütles, et see maitses „nagu kullatilk“. Sellest ajast tuntakse seda valdust nimega „Clos de la Goutte d'Or“.

Viinamarjaistandused arenesid eelkõige XVII ja XVIII sajandi jooksul. Bidet ja Duhamel de Monceau ütlesid oma 1749. aastal ilmunud teoses „Uurimus veini olemuse ja kultuuri kohta“ („Traité sur la nature et la culture de la vigne“) järgmist: „Loire'i mõlemal küljel domineerivad nõlvad moodustavad erinevad Anjou viinamarjaistandused; need nõlvad asuvad teineteisest ½ või ¼ ljöö kaugusel ning saavad alguse Angers'ist ja ulatuvad sellest seitse või kaheksa ljöö Bretagne'i poole. Need koosnevad ainult kivimitest ja on mõnikord täielik ahermaa, kus kasvab võsa, tihnik ja vanad puud, mis muudavad piirkonna ligipääsmatuks ja läbimatuks ning teevad sellest igasuguste metsloomade ja mürgiste loomade varjupaiga. Väga raskesti raadatav piirkond on hetkel ¼ või ½ ulatuses täiesti üles haritud ja viinapuid täis istutatud kuni selle kohani, kus nõlv hakkab laugemaks muutuma ja põhjaküljel pöörduma. Nantes'i poole vaadates Loire'ist paremal pool asuvad nõlvad on suunatud lõuna poole, mille tõttu on vein seal parem ja tugevam kui vasakul pool...“. Savennières'i linna lähedal asuvad nõlvad ja maa-alad on viinapuudega kaetud ning kõigil maapiirkonna majadel on mitu viinapuude kasvuala. Revolutsiooni eel kirjeldati seisuste üldkogu poolt koostatud kaebuste nimekirjas nõlvadel asuvate viinamarjaistanduste olukorda. „Savennières: 2 460 elanikku, 1/3 pindalast on kaetud suurepärase kvaliteediga viinapuudega (...) Ma ei ole näinud piirkonda, mida maksustataks rohkem kui Savennières'i.“ kirjutas toona volinik Dertrou.

XIX sajandil toimusid viinamarjakasvatuses suured muudatused, sest önoloogias ja taimekaitses tehti märkimisväärseid edusamme selliste maaomanike juhtimisel nagu Guillory, kes soovisid valmistada kvaliteetseid veine ja säilitada Savennières'i veinide mainet. Sel ajal tehti arvukalt katseid teiste sortidega, eelkõige katsetati sorti 'Verdelho de Madère', mida professor Maisonneuve sõnul kasvatati Coulée de Serrant piirkonnas umbes 60 puu jagu, samuti katsetati terrasside ehitamist ja tehti katseid lõikamisega. Siiski jääb viinamarjasort 'Chenin B' selles veinitootmispiirkonnas kõige eelistatumaks viinamarjasordiks. Jules Guyot kirjeldas ühel oma külaskäigul 1865. aastal viljelusmeetodit ideaalselt, rääkides lühivõrseteks lõikamisest, tagasilõikamisest ja saagikoristusest kui „suur osa viinamarjadest on üleküpsed...“

Kontrollitud päritolunimetust „Savennières“ tunnustati 8. detsembri 1952. aasta dekreediga, milles määratletakse peamiselt fermenteeritavaid suhkruid sisaldavad veinid. Nimetatud dekreeti on kaitseühingu järjestikuste presidentide, sealhulgas Michèle Bazin de Jessey eestvõtmisel edasi arendatud, et määratleda selles kuivad veinid koos võimalusega toota fermenteeritavaid suhkruid sisaldavaid veine, mis peegeldab viinamarjaistanduste tavasid ja keskkonna ainulaadsust.

2009. aastal tegutses viinamarjaistandustes 34 ettevõtjat.

## 2. Teave toote kvaliteedi ja omaduste kohta

Veinid on valged ja enamasti kuivad. Need võivad siiski mõnikord sisaldada fermenteeritavaid suhkruid. Nende värvus on kahvatukollane kuni kuld kollane.

Lõhna iseloomustavad üldiselt aromaatsed lilled lõhnad või -nüansid (akaatsia, pärn jms), mis segunevad puuviljaliste nootidega, mis võivad meenutada pirne, virsikuid, küdooniaid, röstitud mandleid, rosinaid ja mett ning mida kõike elavdab veidike mineraalsust.

Vein on suus küps, täidlane ja selles tuleb esile kogu tema aroomi mitmekülsus. Järelmaitse on segu värskusest, mineraalsusest ja kergest mõrudusest, mis tagavad harmoonia ja tasakaalu.

Need veinid saavutavad parima maitse pärast seda, kui on olnud mitu aastat pudelis. Fermenteeritavaid suhkruid sisaldavad veinid laagerduvad suurepäraselt.

## 3. Põhjuslikud seosed

Viinamarjade kasvatamiseks ette nähtud alad asuvad varjulistel lõuna poole suunatud nõlvadel, mille pindmised mullad on tekkinud paleosoikumist pärineva massiivi kildakihtidest ja kilt- ja liivakivist või mille õhuke pinnas on kujunenud välja tuiskliivast. Sellisel väheviljakal ja väga kivisel pinnasel on märkimisväärne veeläbilaskevõime ja selle veevarud on väikesed.

Kõnealustes viinamarjakasvatustingimuses on vajalik viinapuude optimaalne hooldamine ja sordi viljakuse arendamine, mis väljendub viinapuude viljelustavades, rangetes lõikamisreeglites ja saagikoristuse käigus kobarate valimises, sh kuivade veinide tootmiseks.

Ettevõtjate oskusteave väljendub selles, et nad on kiindunud rustikaalsesse viinamarjasorti 'Chenin B', mis saavutab sellistes kasvatustingimustes kogu oma eripära ja täielikkuse. Nad on kohanenud sordi eripärade ja rikkalikkusega ning mitmekesisistanud tehnilisi lahendusi. Toodetavad veinid sisaldavad istutuskohast, viljelustavatest ja aastakäigu kliimatingimustest sõltuvalt traditsiooniliselt vähem või rohkem fermenteeritavaid suhkruid. Kui ilmastikutingimused on saagikoristuse lõpus soodsad, toodetakse pärast viinapuudel kuivatamist või *Botrytis cinerea* mõjul tekkinud väärishallituse saavutamist korjatud marjadest poolmagusaid või magusaid veine, mis saab toimuda tänu sellele, et Loire reguleerib temperatuuri ja jõe juhitud tuuled soodustavad marjade mehhaanilist kuivamist, või tänu hommikusele udule.

Ettevõtjad õppisid väga kiiresti ära tehnikad, mis võimaldasid neil veinivalmistustehnikate kohandamise abil viinamarjade parimad omadused esile tuua. Pärast kääritamist on ette nähtud veini vaadis hoidmise periood, et see saavutaks mitmekülgse aroomi. Selle eesmärgi täitmiseks on tootespetsifikaadis sätestatud minimaalne hoiustamisperiood kuni saagikoristusele järgneva aasta 15. märtsini.

Nii omapärase looduskeskkonna, sellega täielikult kohastunud viinamarjasordi ja viinamarjade kõiki võimalusi ära kasutada oskavate inimeste koosmõju võimaldab toota omanäolisi ja ainulaadseid veine, mis on ajalooliselt kuulsad. André Jullien ei kõhelnud 1816. aastal oma teoses „Kõigi teadaolevate viinamarjaistanduste topograafia“ („Topographie de tous les vignobles connus“) neid veine esimesse kategooriasse liigitamast, tunnustades nende omanäolisust, kvaliteeti ja mainet.

Päritolunimetuse „Savennières“ viinamarjaistandused on Anjou piirkonna maheda kliima sümboliks ning need kanti 2001. aastal UNESCO maailmapärandisse.

## 9. Olulised lisatingimused (pakendamine, märgistamine, muud nõuded)

Vahetus läheduses asuv piirkond

Õigusraamistik:

ELi õigusaktid

Lisatingimuse liik:

määratletud geograafilises piirkonnas tootmisega seonduv erand

Tingimuse kirjeldus:

Vahetus läheduses asuv piirkond, mille suhtes kohaldatakse erandit seoses veini pressimise, valmistamise ja kääritamise, koosneb 2018. aasta ametliku geograafilise koodi põhjal järgmistest kommuunidest: Angers, Beaulieu-sur-Layon, Bellevigne-en-Layon (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Champ-sur-Layon, Faveraye-Mâchelles, Faye-d'Anjou, Rablay-sur-Layon ja Thouarcé), Blaison-Saint-Sulpice (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Blaison-Gohier ja Saint-Sulpice), Brissac Loire Aubance (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Alleuds, Brissac-Quincé, Charcé-Saint-Ellier-sur-Aubance, Luigné, Saint-Rémy-la-Varenne, Saint-Saturnin-sur-Loire, Saulgé-l'Hôpital ja Vauchréten), Chalonnes-sur-Loire, Chaufonds-sur-Layon, Chemillé-en-Anjou (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Chanzeaux ja Valanjou), Denée, Doué-en-Anjou (Brigné delegeeritud kommuuni endine territoorium), Les Garennes sur Loire (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Juigné-sur-Loire ja Saint-Jean-des-Mauvrets), Mauges-sur-Loire (Saint-Laurent-de-la-Plaine'i delegeeritud kommuuni endine territoorium), Mozé-sur-Louet, Mûrs-Erigné, Rochefort-sur-Loire, Sainte-Gemmes-sur-Loire, Saint-Melaine-sur-Aubance, Soulaines-sur-Aubance, Terranjou (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Chavagnes, Martigné-Briand ja Notre-Dame-d'Allençon) ja Val-du-Layon (järgmiste delegeeritud kommuunide endised territooriumid: Saint-Aubin-de-Luigné ja Saint-Lambert-du-Lattay).

#### Märgistus

Õigusraamistik:

Riiklikud õigusaktid

Lisatingimuse liik:

märgistamisega seotud lisasätted

Tingimuse kirjeldus:

Kõik vabatahtlikud märged kantakse etiketile tähtedega, mille mõõtmed ei ole (kõrguselt ega laiuselt) üle kahe korra suuremad kui kontrollitud päritolunimetuse nime moodustavad tähed.

Kontrollitud päritolunimetusele võib lisada geograafilise tähise „Val de Loire“ vastavalt tootespetsifikaadis sätestatud eeskirjadele. Geograafilise nimetuse „Val de Loire“ märkimiseks kasutatavate tähtede suurus ei tohi ületada (ei kõrguselt ega laiuselt) kaht kolmandikku nende tähtede suuruselt, millega on kirjutatud kontrollitud päritolunimetus.

Veinide äridokumentidele, saatedokumentidele ja etiketile on kohustuslik lisada märke „poolkuiv“, „poolmagus“ või „magus“ vastavalt veini fermenteeritavate suhkrute (glükoos ja fruktoos) sisaldusele, nagu on sätestatud liidu eeskirjades. Need märged peavad jääma etiketil kontrollitud päritolunimetusega ühele vaateväljale.

Kontrollitud päritolunimetusega veinid võib märgistada väiksema geograafilise piirkonnaga, kui kõnealune piirkond on: – kantud katastrisse, – märgitud saagideklaratsioonile. Kõnealuse katastriüksuse nimetuse märkimiseks kasutatavate tähtede suurus ei tohi ületada (ei kõrguses ega laiuses) poolt nende tähtede suuruselt, millega on kirjutatud kontrollitud päritolunimetus.

#### Link tootespetsifikaadile

[https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document\\_administratif-a87a8bc4-187d-4cf2-82e7-faks\\_4a10eb68f12](https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-a87a8bc4-187d-4cf2-82e7-faks_4a10eb68f12)



**Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3.**

(2020/C 88/07)

Käesolev teade avaldatakse kooskõlas komisjoni delegeeritud määruse (EL) nr 2019/33 <sup>(1)</sup> artikli 17 lõikega 5.

STANDARDMUUDATUSE HEAKSKIITMISE TEADE

**„RECIOTO DI SOAVE“**

**PDO-IT-A0465-AM02**

**Teate kuupäev: 2. detsember 2019.**

**HEAKSKIIDETUD MUUDATUSE KIRJELDUS JA PÕHJUSED**

**1. Viinapuukujundusmeetodid**

*Kirjeldus ja põhjused*

Kirjeldus

Viinapuukujundusmeetodeid on laiendatud, lisatud on topeltspaleer ehk viinapuude topelt-võrakujundus (*Geneva double curtain*, GDC) ja pergolatoestus selle kõikides variantides.

Põhjused

Muudatusettepanek tuleneb vajadusest viia spetsifikaat vastavusse nüüdisaegsete ja uuenduslike viinapuukujundus-süsteemide (eelkõige uued pergolavormid) kiire arenguga ning vajadusest reageerida kliimamuutustele põllumajanduslikust seisukohast.

Muudatus on seotud spetsifikaadi artikliga 4, koonddokumenti see ei muuda.

**2. Viinapuude tihedus hektari kohta**

*Kirjeldus ja põhjused*

Kirjeldus

Viinapuude tiheduse puhul hektari kohta (vähemalt 3 300) on tühistatud viide 7. mai 1998. aasta dekreedile.

Põhjused

Tegemist on ametliku muudatusega, kuna uutes viinamarjaistandustes peab tihedus olema vähemalt 3 300 viinapuud hektari kohta.

Muudatus on seotud spetsifikaadi artikliga 4, koonddokumenti see ei muuda.

<sup>(1)</sup> EÜTL 9, 11.1.2019, lk 2.

### 3. Geograafiliste üksuste lisamine KPNiga „Recioto di Soave“ veini märgistusele

#### Kirjeldus ja põhjused

##### Kirjeldus

Kaitstud päritolunimetusega „Recioto di Soave“ ja „Recioto di Soave“ Classico veinide puhul on soovitatud lisada viide nimetusega hõlmatud tootmispiirkonnas asuvatele täiendavatele väiksematele geograafilistele üksustele, mis asuvad samas tootmispiirkonnas ja on loetelus loetletud, tingimusel et toode on veiniks töödeldud eraldi ja sellele osutatakse konkreetselt iga-aastases viinamarjatootmise aruandes.

##### Põhjused

Kasutades viidet erilise väärtusega väiksematele geograafilistele üksustele, mis asuvad määratletud tootmispiirkonnas ja mis on pärast hoolikat tsoonideks jagamist identifitseeritud, on veini päritolu lihtsam kindlaks teha ja seega tugevdada selle seost territooriumiga.

Muudatus puudutab spetsifikaadi artiklit 7 ja koonddokumendi punkti 1.9 „Lisatingimused“.

#### KOONDDOKUMENT

#### 1. Toote nimetus

Recioto di Soave

#### 2. Geograafilise tähise tüüp

KPN – kaitstud päritolunimetus

#### 3. Viinamarjasaaduste kategooriad

1. Vein

5. Kvaliteetvahuvein

#### 4. Veini(de) kirjeldus

„Recioto di Soave“

— Värvus: kuld kollane

— Lõhn: intensiivne ja puuviljaline, vanillivarjundiga

— Maitse: magus, sametjas ja ümar, võib-olla vanillivarjundiga, üldjuhul erk

— Minimaalne alkoholisisaldus mahuprotsentides: 12,00 mahuprotsenti

— Suhkruvaba ekstrakti miinimumsisaldus: 27,0 g/l

— Redutseeriva suhkru jäägid: vähemalt 70,0 g/l

Kõik analüütilised näitajad, mida ei ole tabelis esitatud, vastavad liikmesriigi ja ELi õigusaktides sätestatud piirnormidele.

#### Üldised analüütilised omadused

Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne üldhappesus	5 grammi liitri kohta väljendatud viinhappena
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	

„Recioto di Soave“ Spumante

- Vaht: õrn ja säilib kaua
- Kollane värvus: erineva intensiivsusega kuldne
- Lõhn: meeldiv, intensiivne ja puuviljaline
- Maitse: keskmiselt kuiv ja magus, sametine, harmooniline, täidlane
- Suhkruvaba ekstrakti miinimumsisaldus: 24,0 g/l
- Redutseeriva suhkru jäägid: vähemalt 70,0 g/l

Kõik analüütilised näitajad, mida ei ole tabelis esitatud, vastavad liikmesriigi ja ELi õigusaktides sätestatud piirnormidele.

Üldised analüütilised omadused	
Maksimaalne üldalkoholisisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne tegelik alkoholisisaldus (mahuprotsentides)	11,50
Minimaalne üldhappesus	5 grammi liitri kohta väljendatud viinhappena
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	

## 5. Veinivalmistustavad

a. Peamised veinivalmistustavad

EI KOHALDATA

b. Maksimaalne saagikus

„Recioto di Soave“; „Recioto di Soave“ Classico

9 000 kg viinamarju hektari kohta

„Recioto di Soave“ Spumante

9 000 kg viinamarju hektari kohta

## 6. Määratletud geograafiline piirkond

- A) DOCG-märkega „Recioto di Soave“ veini tootmiseks ettenähtud viinamarju kasvatatakse piirkonnas, mis hõlmab täielikult või osaliselt järgmiste kommuunide territooriumi: Soave, Monteforte d'Alpone, San Martino Buon Albergo, Mezzane di Sotto, Roncà, Montecchia di Crosara, San Giovanni Ilarione, Cazzano di Tramigna, Colognola ai Colli, Caldiero, Illasi ja Lavagno Verona provintsis.
- B) Veini „Recioto di Soave“ valmistamiseks sobivad viinamarjad peavad olema toodetud ministri 23. oktoobri 1931. aasta käskkirjaga heakskiidetud piirkonnas, mis hõlmab osa Soave ja Monteforte d'Alpone kommuunide territooriumist.

## 7. Peamised veiniviinamarjasordid

„Garganega B“

„Trebiano di Soave B“ - „Trebiano“

## 8. Seos(t)e kirjeldus

„Recioto di Soave“

Piirkonna vulkaanilise päritoluga basaalmuldades esinevatel mineraalainetel on eriline mõju sordist „Garganega“ saadud viinamarjavirde käärimisele ning see annab veinile iseloomuliku maitse. Traditsiooniline pergolatoestusega kasvatusmeetod soodustab aromaatsete lähteainete säilimist ja hoiab viinamarjade tervist, hõlbustades järgnevat kuivatamist kuivatites. Ohuke hallituskiht, mida nimetatakse õilsaks hallituseks, võimaldab välja kujuneda tugeval aroomil. „Recioto di Soave“ on tasakaalustatud vein: lisaks magususe komponendile ja struktuurile iseloomustab seda puuviljalisus, mis suurendab olulisest happelisest komponendist tulenevat erksust.

## 9. Olulised lisatingimused (pakendamine, märgistamine, muud nõuded)

*Täiendavate geograafiliste üksuste kasutamine*

Õigusraamistik:

ELi õigusaktid

Lisatingimuse liik:

märgistamisega seotud lisasätted

Tingimuse kirjeldus

Veinide „Recioto di Soave“ ja „Recioto di Soave“ Classico kirjeldamisel ja esitlemisel võib viidata järgmistele täiendavatele geograafilistele üksustele:

1. Brognoligo
2. Broia
3. Ca' del vento
4. Campagnola
5. Carbonare
6. Casarsa
7. Castelcerino
8. Castellaro
9. Colombara
10. Corte del Durlo
11. Costalta
12. Costalunga
13. Coste
14. Costeggiola
15. Croce
16. Duello
17. Fittà
18. Frosca
19. Foscarino
20. Menini
21. Monte di Colognola
22. Monte Grande
23. Paradiso
24. Pigno
25. Ponsara

26. Pressoni
27. Roncà - Monte Calvarina
28. Rulate
29. Sengialta
30. Tenda
31. Tremenalto
32. Volpare
33. Zoppega

**Link tootespetsifikaadile**

<https://www.politicheagricole.it/flex/cm/pages/ServeBLOB.php/L/IT/IDPagina/14702>

---

**Teate avaldamine veinisektoris kasutatava nimetuse tootespetsifikaadi standardmuudatuse heakskiitmise kohta vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 artikli 17 lõigetele 2 ja 3.**

(2020/C 88/08)

Käesolev teade avaldatakse vastavalt komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/33 <sup>(1)</sup> artikli 17 lõikele 5.

STANDARDMUUDATUSE HEAKSKIITMISE TEADE

„Var“

PGI-FR-A1145-AM01

Teate kuupäev: 25. november 2019

HEAKSKIIDETUD MUUDATUSE KIRJELDUS JA PÕHJUSED

**1. Toodete organoleptiline kirjeldus**

KGT „Var“ tootespetsifikaadi I peatüki punkti 3.3 on täiendatud, täpsustades kõikide veinikategooriate ja veinide värvuste puhul toodete organoleptilisi omadusi.

Need täpsustused on tehtud ka koonddokumendi punktis „Veini(de) kirjeldus“.

**2. Geograafiline piirkond**

Tootespetsifikaadi I peatüki punktis 4.1 on vormiliselt ajakohastatud geograafilise piirkonna kirjeldust.

Täpsustatud on aastaarvu, millega on seotud geograafilised koodid, st departemangude kommuunide riiklikud registreeritud viitenumbrid, mida kasutatakse kommuunide loetlemisel seoses iga täiendava kohanimega. Tegemist on 2018. aasta geograafiliste koodidega. Teatavate kommuunide nimesid on korrigeeritud, kuid sellega ei muudeta geograafilise piirkonna koosseisu.

See muudatus ei mõjuta koonddokumendis esitatud teavet.

**3. Viinamarjasordid**

Tootespetsifikaadi I peatüki punktis 5 on KGT veinide „Var“ tootmiseks kindlaksmääratud viinamarjasortide hulka lisatud järgmised üheksa viinamarjasorti:

„Artaban N“, „Floreale B“, „Monarch N“, „Muscaris B“, „Prior N“, „Solaris B“, „Soreli B“, „Sovignier gris B“, „Vidoc N“ ja „Voltis B“.

Nende sortide puhul on tegemist nn põuakindlate ja seenhaigustele resistentsete viinamarjasortidega. Sordid võimaldavad kasutada vähem taimekaitsevahendeid ning nende omadused vastavad KGT toote jaoks kasutatavate viinamarjasortide omadustele. Nende kasutamisega ei muudeta KGT veinide organoleptilisi omadusi.

Kõnealuste sortide lisamine mõjutab ka koonddokumenti.

<sup>(1)</sup> EÜT L 9, 11.1.2019, lk 2.

#### 4. Seos geograafilise piirkonnaga – toote eripära

Tootespetsifikaadi I peatüki punktis 7.2 on välja jäetud 9. lõigu järgmine lause:

„Praeguste eeskirjade kohaselt ei ole neid „vahuveine“ võimalik geograafilise nimetusena turustada, mis kahjustab nende väärtustamist eeskätt kohalikul turul, mis on kaitstud geograafilise tähisega veinide „Var“ jaoks esmatähtis“.

See lause on välja jäetud, kuna see ei ole pärast kaitstud geograafilise tähisega „Var“ vahuveinide tunnustamist enam asjakohane.

Selle lause väljajätmine tootespetsifikaadist ei mõjuta koonddokumendi teksti.

#### 5. Pädeva kontrolliasutuse andmed

Tootespetsifikaadi II peatükis on korrigeeritud pädeva kontrolliasutuse INAO (Institut National de l'Origine et de la Qualité, riiklik päritolu- ja kvaliteediinstituut) kontaktandmeid, kuid sellega ei kaasne sisulist muudatust.

Aadressi on korrigeeritud ka koonddokumendis.

### KOONDDOKUMENT

#### 1. Toote nimetus

Var

#### 2. Geograafilise tähise tüüp

KGT – kaitstud geograafiline tähis

#### 3. Viinamarjasaaduste kategooriad

1. Vein

5. Kvaliteetvahuvein

#### 4. Veini(de) kirjeldus

*Punased, roosad ja valged rahulikud veinid*

Kaitstud geograafiline tähis „Var“ hõlmab rahulikke veine ning punaseid, roosaid ja valgeid kvaliteetvahuveine.

Veinide fermenteeritavate suhkrute sisaldus (glükoos ja fruktoos) on vähemalt 45 grammi liitri kohta ja nende lenduvate hapete sisaldus määratakse erandkorras kindlaks tarbimise valdkonna eest vastutava ministri ja põllumajandusministri ühismäärusega.

Rahulike veinide puhul vastavad tegeliku alkoholisisalduse (minimaalsed ja maksimaalsed) väärtused (ainult vahuveinide puhul), üldalkoholisisalduse, üldhappesuse, vääveldioksiidi kogusisalduse ja süsinikdioksiidi sisalduse (ainult vahuveinide puhul) väärtused liidu õigusaktidega kindlaksmääratud väärtustele.

Roosad veinid (70 % toodangust) on üldiselt heleda värvusega. Neid iseloomustab erksus ja puuviljalised lõhna- ja maitseüansid, mis varieeruvad sõltuvalt kasutatud viinamarjasortidest ja rakendatud veinivalmistamise tehnoloogiast.

Punased veinid on üldiselt täidlasemad ja struktuursemad, kontsentreeritumate veinide puhul on maitseomadused intensiivsemad. Nende värvus ulatub rubiinpunasest granaatpunaseni, selles võib näha tumedaid violetjaid varjundeid.

Valged veinid ühendavad endas peenekoelisuse, puuviljalisuse ja erksuse. Nende värvus on helekollane, rohekate varjunditega või sädelev ja läbipaistev.

Üldised analüütilised omadused	
Maksimaalne üldalkoholisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne tegelik alkoholisaldus (mahuprotsentides)	9
Minimaalne üldhappesus	
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	

#### *Punased, roosad ja valged kvaliteetvahuveinid*

Vahuveinidel on samasugused värvusnänsid ja organoleptilised omadused nagu rahulikel veinidel, kuid need veinid on värskemad, peenekoelisemad ja püsivama järelmaitsega, mille toovad esile väiksed ja elegantssed mullid.

Kvaliteetvahuveinide puhul vastavad tegeliku alkoholisalduse, üldalkoholisalduse, üldhappesuse, vääveldioksiidi kogusalduse ja süsinikdioksiidi sisalduse (ainult vahuveinide puhul) väärtused liidu õigusaktidega kindlaksmääratud väärtustele.

Üldised analüütilised omadused	
Maksimaalne üldalkoholisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne tegelik alkoholisaldus (mahuprotsentides)	
Minimaalne üldhappesus	
Maksimaalne lenduvate hapete sisaldus (milliekvivalentides liitri kohta)	
Maksimaalne vääveldioksiidi üldsisaldus (milligrammides liitri kohta)	

## 5. Veinivalmistustavad

### a. Peamised veinivalmistustavad

Veinivalmistuse eritavad

Veinide valmistamisel kasutatavate tavade puhul tuleb kinni pidada liidu tasandi ning maaseadustiku ja merekalapüügi seadustiku (code rural et de la pêche maritime) sätetest.

### b. Maksimaalne saagikus

120 hektoliitrit hektari kohta

## 6. Määratletud geograafiline piirkond

Kaitstud geograafilise tähisega „Var“ veini valmistamiseks kasutatavate viinamarjade koristamine ja töötlemine ning veini valmistamine toimub Vari departemangu kõikide kommuunide territooriumil.

## 7. Peamised veiniviinamarjasordid

'Gewurztraminer Rs'

'Goldriesling B'

'Gouget N'

'Sciaccarello N'



'Segalin N'  
'Seinoir N'  
'Select B'  
'Semebat N'  
'Semillon B'  
'Servanin N'  
'Sylvaner B'  
'Syrah N – Shiraz'  
'Tannat N'  
'Tempranillo N'  
'Téoulier N'  
'Terret blanc B'  
'Terret gris G'  
'Terret noir N'  
'Tibouren N'  
'Tourbat B'  
'Tressot N'  
'Ugni blanc B'  
'Valdiguié N'  
'Varousset N'  
'Veltliner rouge précoce Rs'  
'Verdesse B'  
'Vermentino B – Rolle'  
'Villard blanc B'  
'Villard noir N'  
'Mauzac rose Rs'  
'Mayorquin B'  
'Melon B'  
'Mérille N'  
'Merlot blanc B'  
'Merlot N'  
'Meslier Saint-François B' – 'Gros Meslier'  
'Meunier N'  
'Milgranet N'  
'Molette B'  
'Mollard N'  
'Mondeuse blanche B'  
'Mondeuse N'  
'Monerac N'  
'Montils B'  
'Morrastel N' – 'Minustellu', 'Graciano'  
'Mourvaison N'

'Mourvèdre N' – 'Monastrell'  
'Mouyssaguès'  
'Müller-Thurgau B'  
'Muresconu N' – 'Morescono'  
'Muscadelle B'  
'Muscardin N'  
'Muscat à petits grains blancs B' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Muscat à petits grains rouges Rg' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Muscat à petits grains roses Rs' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Muscat cendré B' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Viognier B'  
'Artaban N'  
'Floreale B'  
'Monarch N'  
'Muscaris B'  
'Prior N'  
'Solaris B'  
'Souvignier gris Rs'  
'Vidoc N'  
'Voltis B'  
'Portugais bleu N'  
'Précoce Bousquet B'  
'Précoce de Malingre B'  
'Prunelard N'  
'Raffiat de Moncade B'  
'Riesling B'  
'Riminèse B'  
'Rivairenc blanc B' – 'Aspiran blanc'  
'Rivairenc gris G' – 'Aspiran gris'  
'Rivairenc N' – 'Aspiran noir'  
'Rosé du Var Rs'  
'Roublot B'  
'Roussanne B'  
'Roussette d'Ayze B'  
'Sacy B'  
'Saint Côme B'  
'Saint-Macaire N'  
'Saint-Pierre doré B'  
'Sauvignon B' – 'Sauvignon blanc'  
'Sauvignon gris G' – 'Fié gris'  
'Carignan blanc B'

'Carignan N'  
'Carmenère N'  
'Castets N'  
'César N'  
'Chardonnay B'  
'Chasan B'  
'Chatus N'  
'Chenanson N'  
'Chenin B'  
'Cinsaut N' – 'Cinsault'  
'Clairette B'  
'Clairette rose Rs'  
'Clarin B'  
'Claverie B'  
'Codivarta B'  
'Colombard B'  
'Corbeau N' – 'Douce noire'  
'Cot N' – 'Malbec'  
'Couderc noir N'  
'Counoise N'  
'Courbu B' – 'Gros Courbu'  
'Courbu noir N'  
'Couston N'  
'Crouchen B' – 'Cruchen'  
'Duras N'  
'Alicante Henri Bouschet N'  
'Aligoté B'  
'Alphonse Lavallée N'  
'Altesse B'  
'Aramon blanc B'  
'Aramon gris G'  
'Aramon N'  
'Aranel B'  
'Arbane B'  
'Arinarnoa N'  
'Arriloba B'  
'Arrouya N'  
'Aubin B'  
'Aubin vert B'  
'Graisse B'  
'Gramon N'

'Grassen N' – 'Grassenc'  
'Grenache blanc B'  
'Grenache gris G'  
'Grenache N'  
'Gringet B'  
'Grolleau gris G'  
'Grolleau N'  
'Gros Manseng B'  
'Gros vert B'  
'Joubertin'  
'Jurançon blanc B'  
'Jurançon noir N' – 'Dame noire'  
'Knipperlé B'  
'Lauzet B'  
'Liliorila B'  
'Listan B' – 'Palomino'  
'Lledoner pelut N'  
'Macabeu B' – 'Macabeo'  
'Mancin N'  
'Manseng noir N'  
'Maréchal Foch N'  
'Marsanne B'  
'Marselan N'  
'Mauzac B'  
'Aubun N' – 'Murescola'  
'Auxerrois B'  
'Bachet N'  
'Barbaroux Rs'  
'Baroque B'  
'Béclan N' – 'Petit Béclan'  
'Béquignol N'  
'Biancu Gentile B'  
'Blanc Dame B'  
'Bouchalès N'  
'Bouillet N'  
'Bouquettraube B'  
'Bourboulenc B' – 'Doucillon blanc'  
'Brachet N' – 'Braquet'  
'Brun argenté N' – 'Vaccarèse'  
'Cabernet franc N'  
'Cabernet-Sauvignon N'

'Caladoc N'  
'Calitor N'  
'Camaralet B'  
'Carcajolo blanc B'  
'Carcajolo N'  
'Muscat d'Alexandrie B' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Muscat de Hambourg N' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Muscat Ottonel B' – 'Muscat', 'Moscato'  
'Négret de Banhars N'  
'Négrette N'  
'Nielluccio N' – 'Nielluciu'  
'Noir Fleurien N'  
'Oberlin noir N'  
'Ondenc B'  
'Orbois B'  
'Pagadebiti B'  
'Pascal B'  
'Perdea B'  
'Persan N'  
'Petit Courbu B'  
'Petit Manseng B'  
'Petit Meslier B'  
'Petit Verdot N'  
'Picardan B' – 'Araignan'  
'Pineau d'Aunis N'  
'Pinot gris G'  
'Piquepoul blanc B'  
'Piquepoul gris G'  
'Piquepoul noir N'  
'Plant de Brunel N'  
'Plant droit N' – 'Espanenc'  
'Portan N'  
'Durif N'  
'Egiodola N'  
'Ekigaiina N'  
'Elbling B'  
'Etraire de la Dui N'  
'Fer N' – 'Fer Servadou', 'Braucol', 'Mansois', 'Pinenc'  
'Feunate N'  
'Folignan B'  
'Folle blanche B'

'Fuella nera N'

'Furmint B'

'Gamaret'

'Gamay de Bouze N'

'Pinot blanc B'

'Soreli B'

'Gamay N'

'Gascon N'

'Genovèse B'

## 8. Seos(t)e kirjeldus

### *Geograafilise piirkonna eripärad*

Vari departemang on üks Prantsusmaa kaguosas Provence-Alpes-Côte d'Azuri piirkonnas asuvatest departemangudest. Ta on saanud oma nime rannikul voolava Vari jõelt, mis moodustas omal ajal departemangu idapiiri. Läänest piirneb Vari departemang Bouches-du-Rhône'i departemanguga, põhjast Alpes de Haute Provence'i departemanguga, idast Alpes-Maritimes'i departemanguga ja lõunast Vahemerega.

Geograafilise piirkonna reljeef on mitmekesine, pinnas hõlmab kaht geoloogiliselt erinevat osa: Touloni–Draguignani joonest lääne poole jääb lubjakivipinnasega ala, ida poole kristalsetest kivimitest moodustunud pinnasega ala.

Neile kahele erinevale geoloogilisele kihistule vastab kaks erinevat tüüpilist vahemerelist taimestikku: lubjakivipinnasel gariig ning kristalsemal pinnasel makii ja metsad (männid ja tammed). Mõlema taimestikutüübi puhul moodustub vaid vähesel määral huumust. Vari mullastik on üldiselt väheviljakas, hästi õhustatud, kuid väga tundlik erosiooni suhtes. Selline pinnas on soodus viinamarjakasvatuseks. Roomlased said sellest hästi aru, kui nad 2 600 aastat tagasi hakkasid seal viinamarju kasvatama ja asutasid Rooma provintsi Provincia Romana (Provence'i maakond).

Vari piirkonna kliima üks eripärasid on suur päikesekiirguse hulk. Vari departemangus valitseb vahemereline kliima, mida iseloomustavad soojad ja kuivad suved ning mahedad talved, sügisel ja kevadel esineb vihmaperioode. Need tingimused on viinamarjakasvatuseks soodsad, nagu ka suured temperatuurierinevused, mille tulemusel eristuvad kasvatusalad punaste ja roosade veinide valmistamiseks kasutatavate viinamarjade kasvatamiseks.

Selles piirkonnas puhub peamiselt mistraal (põhjatuu). Talvel on see tuul Alpide lumiste piirkondade ületamise tõttu jahe, samas toob see suvel mõningast värskust. Tuul võib mõnikord olla küll tugev, kuid viinamarjakasvatavad oskavad hinnata selle põhilist eripära: see ei lase viinapuu kasvukeskkonnal muutuda liiga niiskeks ja aitab seega vältida seenhaiguste (ebajahukaste) levikut.

### *Toote eripära*

Kaitstud geograafilise tähisega „Var“ veinide (Vin de Pays du Var) tootmise maht suurenes jätkuvalt nimetuse kinnitamise ajast alates ning stabiliseerus alles XXI sajandi alguses ligikaudu 250 000 hl juures.

Tootmine keskendub eeskätt roosadele veinidele (keskmiselt 70 %), mis pärinevad valdavalt viinamarjasortide segust.

Kuigi endiselt kasvatatakse suurel määral kohalikke viinamarjasorte, nagu „Grenache N“, „Cinsault N“, „Carignan N“, „Syrah N“ ja „Mourvèdre N“ roosade ja punaste veinide puhul ning „Vermentino B“ ja „Ugni blanc B“ valgete veinide puhul, tuleb tunnistada, et seoses liidu antava ümberkorraldusabiga on hakatud kasutama ka Prantsusmaa teistest viinamarjakasvatuspriirkondadest pärinevaid sorte, nagu „Cabernet-Sauvignon N“, „Merlot N“, „Chardonnay B“ ja vähemal määral „Viognier B“. Selline viinamarjasortide valik on võimaldanud muuta veine vaheldusrikkamaks ning toetab eeskätt roosade kvaliteetveinide pakkumise säilitamist ja edasiarendamist.

Enamiku roosade veinide iseloomulik tunnus on väga heleroosa värvus, mis saadakse tänu vahetu pressimistehnika kasutamisele. Tehnika seisneb tervete või hõõrutud viinamarjakobarate vahetus pressimises pneumaatiliste presside abil ja saadud heleda mahla koheses kääritamises madalal temperatuuril. Saadud veinid on erksad ja puuviljalised ning kahvatuuroosa värvusega.

Kasutatakse ka muid tehnilisi lahendusi, nagu virde nõrutamine, viinamarjakestade matsratsioon või eelkäiritamine (saaki hoitakse enne pressimist 8–24 tundi madalal temperatuuril), mis annavad väljapeetuma värvuse ja tugevama struktuuriga veine.

Punased veinid (mis moodustavad ligikaudu 20 % toodangust) on sageli tugeva maitsega, täidlased ja hea tanniinise struktuuriga ning neid valmistatakse tavaliselt kolmest viinamarjasordist, „Grenache N“, „Syrah N“ ja „Cabernet-Sauvignon N“, millele lisatakse sageli sorte „Merlot N“ ja „Cinsault N“.

Valgeid veine toodetakse vähem (10 % toodangust) ning neid oskavad hinnata nii ühest viinamarjasordist („Rolle B“, „Vermentino B“, „Viognier B“ või „Chardonnay B“) valmistatud veinide austajad kui ka seguveinide värskust ja erksust armastavad tarbijad.

Selles tootmispiirkonnas valmistatakse ka kvaliteetvahuveine. Vahuveine on Provence'is valmistatud varemgi. Tegemist on traditsioonilise toodanguga, mille maht on ligikaudu miljon pudelit aastas ning mida valmistab ligikaudu viiskümmend ettevõtjat (veinide tootjad, töötledajad, turustajad). Juba kahekümnenda sajandi alguses püüdsid teatavad veinikooperatiivid või töötledajad, nagu „Tête Noire“, väärtustada Provence'is toodetud kvaliteetvahuveine.

Kaitstud geograafilise tähisega „Var“ vahuveinide üks peamisi eripärasid on asjaolu, et need on valmistatud kohalikest viinamarjasortidest, mille tulemusel saadakse peaaesjalikult roosad veinid, mis moodustavad ka suurema osa piirkonnas toodetud rahulikest veinidest.

Seetõttu on kaitstud geograafilise tähisega „Var“ vahuveinid samalaadsete rahulike veinidega küllaltki sarnaste organoleptiliste omadustega. Need roosad vahuveinid on maitsetlalt väga puuviljalised ja õistaimede maitsevarjunditega ning küllalt täidlased, mis meenutab rahulikke roosasid veine.

Need organoleptilised omadused (õistaimede maitsevarjundid ja puuviljalisus ning mõningane täidlus) võimaldavad eristada Vari piirkonnas valmistatud vahuveine teistes Prantsusmaa piirkondades valmistatud vahuveinidest.

#### *Põhjuslik seos geograafilise piirkonna eripärade ja toote eripärade vahel*

Vari piirkonnal on suur turismiväärtus seoses piirkonna kliima, vaheldusrikka maastiku, mere, ajaloolise ja kultuuripärandiga, aga ka käsitöönduse ja traditsioonidega. Tänu kõigile neile eelistele on piirkonnas välja kujunenud oluline turismimajandus.

Piirkonna märkimisväärne köitvus võimaldab siia kohale meelitada enam kui 14 miljonit turisti aastas. Turistid, kellest paljud jäävad piirkonnale truuks ka edaspidi, hindavad või õpivad hindama Provence'i piirkonna kulinaariat ja kohalikke tooteid, sealhulgas Vari veine, mida turustatakse sageli kontrollitud päritolunimetuse või kaitstud geograafilise tähise all.

Seega on kaitstud geograafilise tähisega veinide „Var“ tuntus pärast esialgset tunnustamist „Vin de Pays“ märgise statuudi alusel piirkonna turismi arengu tõttu järjest suurenenud, millest annab tunnistust ka suur kohaliku tasandi nõudlus roosade veinide järele. Tarbijad oskavad hinnata ja tunnustada neile pakutavate veinide kvaliteeti.

Seejuures on tähelepanuväärne, et tootjad on teinud pingutusi „Vin de Pays“ märgisega veinide pidevaks edasiarendamiseks, et järgida pidevalt tarbijate maitse suundumusi (see puudutab näiteks roosade veinide värvust).

Selline suundumus avaldus eriti selgelt 2000. aastate alguses, kui Vari veinitootjad osalesid roosade veinide uurimisega tegeleva riikliku uuringu- ja katsekeskuse rajamisel (see keskus asutati Vari piirkonnas Vidaubanis). Avaldatud on esimesed teadustööd (näiteks roosa veini värvuse nüansside kohta), mis on praktiliselt veelgi suurendanud roosade veinide kvaliteeditaset. Lisaks sellele on veinitööstus palju investeerinud roosa veini valmistamise täiustamiseks vajalikesse töövahenditesse. Roosade veinide valmistamisel kasutatavad tehnilised võtted ja tootjate oskusteave toetavad igati kontrollitud päritolunimetusega veinide tootmist ning mõjutavad vältimatult ka kaitstud geograafilise tähisega turustatavate veinide valmistamise protsessi.

Lisaks sellele tuleb märkida, et Vari viinamarjakasvatusalala lähedus suurtele linnastutele ja suvituspriirkondadele on tootjate jaoks tugev positiivne mõjur, kuna neil on seetõttu võimalik esitleda oma pakkumist parimal viisil ning pakendada veine vahetult tootmisüksustes. Otsemüük (pudelites või *bag-in-box* (kraaniga pakk) tüüpi pakendites) moodustab praegu ligikaudu 50 % toodangust ning üksnes otsemüük veinikeldrist võib moodustada umbes 30 % müüdüd kogustest.

Var asub Provence'i maakonnas, mis on väga tuntud piirkond. Provence'i viinamarjakasvatuse kuvand on tugevalt seotud roosade kvaliteetveinide tootmisega – maailma suurima *rosé* tootmispiirkonna tuntust kinnitavad toote spontaanse tunde küsitlused (allikas: ettevõtte Wine Intelligence Vinitrac – 2009. aasta november).

Selline maine ja roosade veinide valmistamisel kasutatav oskusteave kanduvad loomulikult üle ka samade tootjate valmistatud punastele, valgetele ja vahuveinidele, kuna tegemist on samas departemangus ja samas geograafilises keskkonnas asuva viinamarjakasvatuspriirkonnaga.

Seega on roosade veinide populaarsus ilma igasuguse kahtlusega toonud juba ammu ajast kaasa ka teiste samas departemangus valmistatavate veinide kvaliteedi ja maine paranemise.

#### 9. Muud olulised lisatingimused (pakendamine, märgistamine, muud nõuded)

*Märgistus*

Õigusraamistik:

riiklikud õigusaktid

Lisatingimuse liik:

märgistamisega seotud lisasätted

Tingimuse kirjeldus:

Kaitstud geograafilisele tähisele „Var“ võib lisada järgmised märged:

ühe või mitme viinamarjasordi nimetus;

märked *primeur* (värske) või *nouveau* (uus). Märkeid *primeur* või *nouveau* kasutatakse rahulike veinide puhul.

Vastavalt tootespetsifikaadi sätetele võib kaitstud geograafilisele tähisele „Var“ lisada väiksema geograafilise üksuse nime:

Argens;

Coteaux du Verdon;

Sainte Baume.

Kui mäрге „Indication géographique protégée“ (kaitstud geograafiline tähis) on asendatud traditsioonilise märkega „Vin de pays“ (piirkonnavein), peab märgisel olema esitatud Euroopa Liidu KGT logo.

*Vahetus läheduses asuv piirkond*

Õigusraamistik:

riiklikud õigusaktid

Lisatingimuse liik:

määratletud geograafilises piirkonnas tootmisega seonduv erand

Tingimuse kirjeldus

Vahetus läheduses asuv piirkond, mille suhtes kohaldatakse kaitstud geograafilise tähisege veini „Var“ (millele on lisatud väiksema geograafilise üksuse nime näitav mäрге „Argens“ või „Coteaux du Verdon“ või „Sainte Baume“) valmistamiseks kasutatavate viinamarjade pressimise ning veini valmistamise erandit, hõlmab järgmisi geograafilise piirkonna läheduses asuvaid territooriume:

ida pool piirneb ala Alpes-Maritimes'i departemanguga: Grasse'i ringkond;

lääne pool piirneb ala Bouches-du-Rhône'i departemanguga: Aix-en-Provence'i ja Marseille' ringkonnad;

põhja ja loode pool piirneb ala Vaucluse'i departemanguga: Apte'i ringkond;

põhja pool piirneb ala Alpes de Haute-Provence'i departemanguga: Forcalquier', Digne'i ja Castellane'i ringkonnad.

#### Link tootespetsifikaadile

[https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document\\_administratif-055c5a5e-Faks\\_7b9-40dc-ab3a-c1ccb2400c4c](https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-055c5a5e-Faks_7b9-40dc-ab3a-c1ccb2400c4c)





ISSN 1977-0898 (elektroniline väljaanne)  
ISSN 1725-5171 (paberväljaanne)



**Euroopa Liidu Väljaannete Talitus**  
2985 Luxembourg  
LUKSEMBURG

**ET**